

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNICAL DETAILS

DATI TECNICI DIMENSIONALI / DIMENSIONAL TECHNICAL DATE

Lunghezza totale / Total length	2130 mm
Larghezza totale / Total width	775 / 880 mm
Superficie di appoggio / Lying surface	1910 x 650 mm
Schienale / Backrest	650 x 705 mm
Altezza minima / Minimum height	560 mm
Altezza Max / Maximum height	880 mm
Trendelenburg / Trendelenburg	12°
Controtrendelenburg / Reverse Trendelenburg	12°
Inclinazione schienale / Backrest inclination	90°
Inclinazione bacino / Pelvis section inclination	25°
Inclinazione gambale / Foot rest section inclination	18°
Spazio tra basamento e piano / Space between basement and lying surface	1100 mm
Interasse colonne / Distance between two columns	1602 mm
Superficie radiotrasparente per fluoroscopia / Measures of radiotransparent surface	445 x 1500 mm
Materasso / Mattress	1940 x 62 x 8 mm
Peso totale / Total weight	120 kg
Portata in sicurezza / Safety load	235 kg



35020 SAONARA Z.A.I. (Padova)
 V.le Veneto, 2
 Tel. +39 049 8790199
 Fax +39 049 8790711
<http://www.givas.it>
info@givas.it

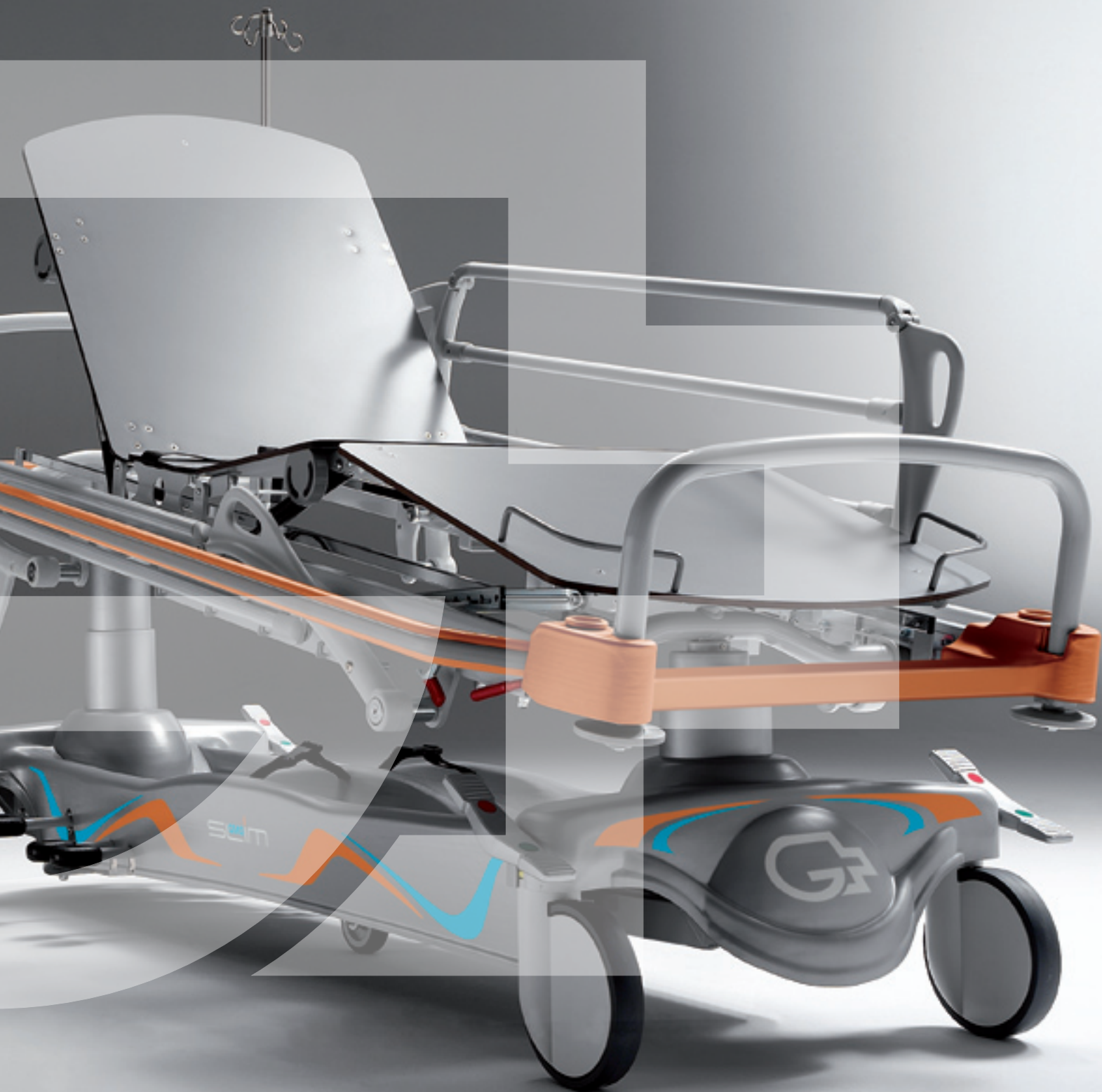
Arredi per Ospedali e Comunità
Furnitures for Hospitals
and Communities



L'Azienda si riserva di apportare modifiche e migliorie senza preavviso. Si riserva inoltre la proprietà dei modelli con divieto di riprodurli anche parzialmente
 The firm reserve the right to make modifications and improvements without previous notice. Reserve also the right of partial reproduction.

SLIM

BARELLA SPECIALISTICA



SLIM 4

BT1400 Barella 4 sezioni Stretcher 4 sections

BT0060

Portaflabo a quattro ganci / I.V. stand with four hooks

BT0010

Materassino antistatico / Antistatic mattress

Leva sblocco schienale / Backrest release lever

BT0040

Coppia maniglie di spinta retrattili lato testa
Retractable push handle head side

Sede per inserimento asta portaflabo
Hole for I.V. stand

Guida per cassetta portalastre / Runner for X-ray cassette

BT0020

Barra paracolpi laterale / Lateral bumper bar

Vasca portaoggetti / Glove compartment

Comando alzata / Pedal for lifting movement

Comando Trendelenburg / Pedal for Trendelenburg

Comando Controtrendelenburg / Pedal for reverse Trendelenburg

Comando discesa simultaneo / Pedal for simultaneous lowering

2

SLIM



La serie di barelle SLIM della GIVAS sono state studiate appositamente per far fronte alle esigenze relative al pronto intervento e alla movimentazione in ambito ospedaliero. La sicurezza per il paziente e per l'operatore è assicurata dalle sponde a scomparsa totale con movimento a compasso e cinghia di sicurezza, inoltre la barella viene fornita di serie con guide per cassetta porta lastre. Ai quattro lati sono previste le ruote paracolpi coperte da carter in ABS completi di quattro bussole per l'alloggio degli accessori. Il piano di coricamento della barella è a quattro sezioni, i settori del piano rete sono in laminato plastico radiotrasparente HPL sp 10 mm, la movimentazione dei piani avviene tramite molle a gas, la sezione schienale è azionata da monoleva situata sul lato testa, la sezione bacino è azionata da leve bilaterali lato piedi, mentre i movimenti della sezione gamba sono azionati da due cremagliere semiautomatiche. La regolazione dell'altezza è ottenuta con due colonne oleodinamiche azionate per mezzo di pedali bilaterali posti sui fianchi della barella a lato dello schienale. Le posizioni di Trendelenburg, Controtrendelenburg e abbassamento si ottengono azionando una coppia di pedali bilaterali, per il sollevamento è presente un pedale singolo bilaterale. Il basamento e le colonne sono protetti da un carter in materiale plastico termoformato, facile da pulire e dal design gradevole. Nel carter del basamento sono ricavate due vasche per contenere gli effetti personali del paziente, le cartelle cliniche e due sedi per bombole ossigeno.

The stretchers of line SLIM have been studied and projected to answer to the needs connected to the first aid and the movement in the hospital wards. Safety for patient and operator is assured by side rails dismountable as compass and safety belts; in addition the stretcher is equipped with runners for X-ray cassette.

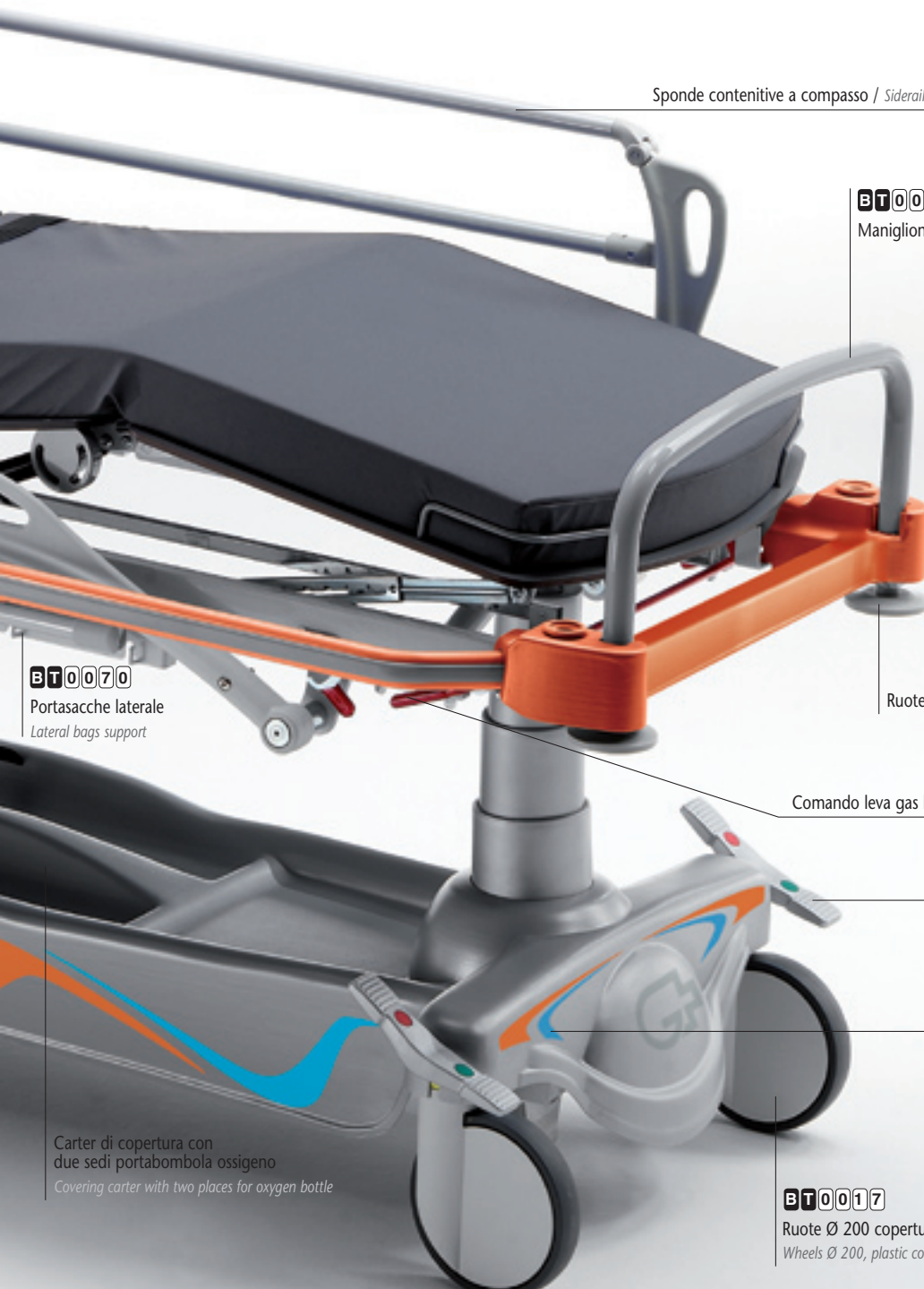
On four corners there are the bumpers covered with ABS carter complete with holes for accessories.

The lying surface is divided in four sections made of radio transparent plastic laminate thickness 10 mm; the movements of the sections are made through gas spring; the backrest section is moved through a single lever on head side; the pelvis section is moved through levers on both side at foot part. Instead the leg section is moved through two semiautomatic cranks.

The adjustable height is regulated by two columns moved with oil pumps; the columns are activated by pedals put on both side of stretcher near the backrest section. The Trendelenburg, reverse Trendelenburg and lowering movements are activated by two bilateral pedals; instead for the lifting movement there is one single bilateral pedal.

The basement and the columns are protected by a carter made of thermoformed plastic material, easy to clean and with a pleasant design. On the basement carter there are two tubs for personal effects of patient, for case sheets and two places for oxygen bottles.

Sponde contenitive a compasso / Siderails dismountable as compass



BT0030

Maniglione di spinta chiuso / Push handle arc shaped

BT0070

Portasacche laterale
Lateral bags support

Ruote paracolpi / Bumpers

Comando leva gas bacino / Lever for pelvis section movement

Freno totale / Total brake

BT0085

Set adesivi / Set of stickers

Carter di copertura con
due sedi portabombola ossigeno
Covering carter with two places for oxygen bottle

BT0017

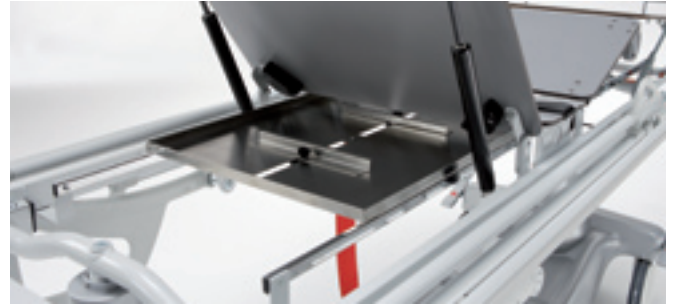
Ruote Ø 200 copertura in plastica, due antistatiche, con quinta ruota
Wheels Ø 200, plastic cover, two of them antistatic and 5th wheel

SLIM 4

BT1400 Barella 4 sezioni *Stretcher 4 sections*

La barella permette l'impiego dell'intensificatore di brillantezza inseribile da entrambi i lati. Al di sotto del piano radiotrasparente, ad una distanza di 20 mm per garantire la massima nitidezza dell'immagine, sono presenti per l'intera lunghezza una coppia di guide per l'inserimento della cassetta porta lastre.

The stretcher allows the use of X ray image intensifier on both sides. Under the radio transparent surface, at 20 mm of distance in order to guarantee the best sharpness, a couple of runner are collocated on the total length for the X-ray cassette.



4
SLIM



Comando schienale a gas
Backrest movement through gas spring



Pedali comandi altezza
variabile, Trendelenburg e
Controtrendelenburg
*Pedals for adjustable height,
Trendelenburg and reverse
Trendelenburg*



Pedale blocco totale ruote e
direzionale
*Pedal for total locking of wheels
or directional position*



Piano massima altezza 880 mm
Maximum height 880 mm



Piano minima altezza 560 mm
Minimum height 560 mm



Trendelenburg 12°
Trendelenburg 12°



Controtrendelenburg 12°
Reverse Trendelenburg 12°

EQUIPAGGIAMENTO / EQUIPMENT

BT1400 Quattro sezioni / Four sections	<input checked="" type="checkbox"/>
Radiotrasparente / Radio transparent	<input checked="" type="checkbox"/>
Trendelenburg/Controtrendelenburg Trendelenburg/Reverse Trendelenburg	<input checked="" type="checkbox"/>
Sponde contenitive a compasso Siderails dismountable as compass	<input checked="" type="checkbox"/>
Guida inferiore portalastre / Runner for X-ray cassette	<input checked="" type="checkbox"/>
Cinghia trasporto paziente / Safety belt	<input checked="" type="checkbox"/>
Carter di copertura con portabombole Covering carter with oxygen bottle holder	<input checked="" type="checkbox"/>
BT0015 4 ruote Ø 200 mm / 4 wheels Ø 200 mm	<input type="checkbox"/>
BT0017 5 ruote, 4 Ø 200 mm, 1 Ø 125 mm 5 wheels, 4 with Ø 200 mm, 1 with Ø 125 mm	<input type="checkbox"/>
BT0010 Materassino antistatico / Antistatic mattress	<input type="checkbox"/>
BT0020 Barre paracolpi laterale / Lateral bumper bars	<input type="checkbox"/>
BT0025 Pediera/Portamonitor lato piedi Foot panel as shelf for monitor, foot side	<input type="checkbox"/>
BT0030 Maniglione di spinta lato piedi/testa Push handle, available for head and foot side	<input type="checkbox"/>
BT0035 Asse per massaggio cardiaco / Axle for cardiac massage	<input type="checkbox"/>
BT0040 Coppia maniglie retrattili lato piedi/testa Retractable push handle, available for head and foot side	<input type="checkbox"/>
BT0045 Supporto per lenzuoli in carta / Paper holder	<input type="checkbox"/>
BT0050 Barra porta accessori lato testa / Accessories bar head side	<input type="checkbox"/>
BT0055 Cassetta porta lastre / X-ray cassette	<input type="checkbox"/>
BT0060 Asta portaflebo a 4 ganci / I.V. stand 4 hooks	<input type="checkbox"/>
BT0065 Predisposizione porta lastre schienale Backrest supports for x-ray cassette	<input type="checkbox"/>
BT0070 Porta sacche laterale dx o sx Lateral bags support, left or right side	<input type="checkbox"/>
BT0075 Barra porta accessori laterale dx o sx Lateral bar for accessories, left or right side	<input type="checkbox"/>
BT0080 Poggia braccio laterale (disponibile con BT0075) Lateral armrest (available with BT0075)	<input type="checkbox"/>
BT0085 Set adesivi per carter Set of stickers for carter	<input type="checkbox"/>

<input checked="" type="checkbox"/> DI SERIE CURRENT	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OBBLIGATORIO A SCELTA COMPULSORY COMPONENT BY CHOICE	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OPZIONALE ASSEMBLATO ASSEMBLED OPTIONAL COMPONENT	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OPZIONALE COLLOCABILE OPTIONAL PLACED COMPONENT
---	---	--	---

SLIM 2

BT1200 Barella 2 sezioni Stretcher 2 sections

BT0060

Portaferlo a quattro ganci / I.V stand with four hooks

BT0010

Materassino antistatico / Antistatic mattress

Leva sblocco schienale / Backrest release lever

BT0030

Maniglia di spinta / Push handle

Sede per inserimento asta portaferlo
Hole for I.V. stand

Guida per cassetta portalarstre / Runner for X-ray cassette

BT0020

Barra paracolpi laterale / Lateral bumper bar

Vasca portaoggetti / Glove compartment

Comando alzata / Pedal for lifting movement

Comando Trendelenburg / Pedal for Trendelenburg

Comando Controtrendelenburg / Pedal for reverse Trendelenburg

Comando discesa simultaneo / Pedal for simultaneous lowering

6

SLIM



La serie di barelle SLIM della GIVAS sono state studiate appositamente per far fronte alle esigenze relative al pronto intervento e alla movimentazione in ambito ospedaliero. La sicurezza per il paziente e per l'operatore è assicurata dalle sponde a scomparsa totale con movimento a compasso e cinghia di sicurezza, inoltre la barella viene fornita di serie con guide per cassetta porta lastre. Ai quattro lati sono previste le ruote paracolpi coperte da carter in ABS completi di quattro bussole per l'alloggio degli accessori. Il piano di coricamento della barella è a due sezioni, i settori del piano rete sono in laminato plastico radiotrasparente HPL sp 10 mm, la movimentazione dei piani avviene tramite molle a gas, la sezione schienale è azionata da monoleva situata sul lato testa, la sezione bacino-gambale è fissa.

La regolazione dell'altezza è ottenuta con due colonne oleodinamiche azionate per mezzo di pedali bilaterali posti sui fianchi della barella a lato dello schienale. Le posizioni di Trendelenburg, Controtrendelenburg e abbassamento si ottengono azionando una coppia di pedali bilaterali, per il sollevamento è presente un pedale singolo bilaterale.

Il basamento e le colonne sono protetti da un carter in materiale plastico termoformato, facile da pulire e dal design gradevole.

Nel carter del basamento sono ricavate due vasche per contenere gli effetti personali del paziente, le cartelle cliniche e due sedili per bombole ossigeno.

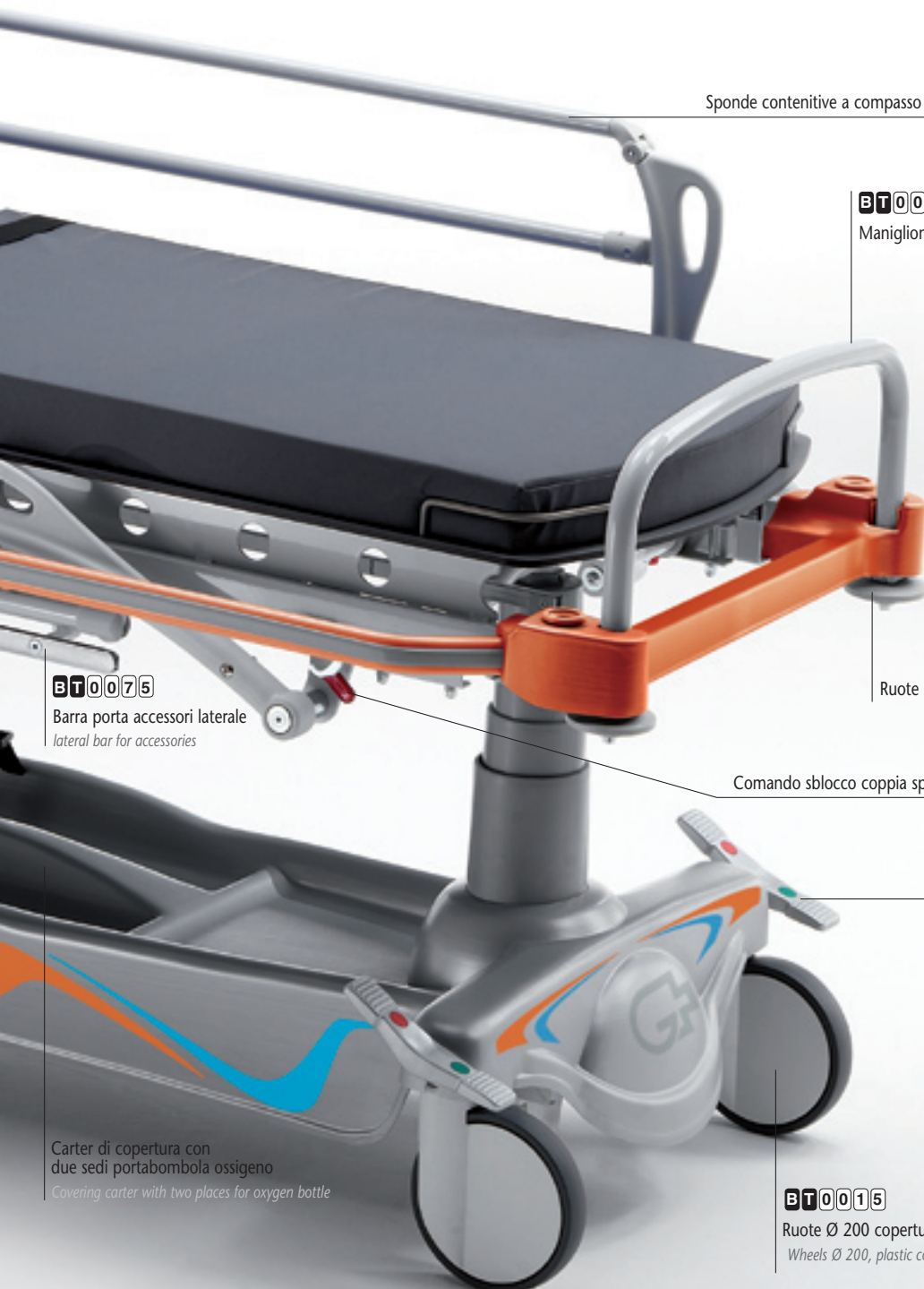
The stretchers of line SLIM have been studied and projected to answer to the needs connected to the first aid and the movement in the hospital wards. Safety for patient and operator is assured by side rails dismountable as compass and safety belts; in addition the stretcher is equipped with runners for X-ray cassette.

On four corners there are the bumpers covered with ABS carter complete with holes for accessories.

The lying surface is divided in two sections made of radio transparent plastic laminate thickness 10 mm; the movements of the sections are made through gas spring; the backrest section is moved through a single lever on head side; the pelvis/foot section is fixed.

The adjustable height is regulated by two columns moved with oil pumps; the columns are activated by pedals put on both side of stretcher near the backrest section. The Trendelenburg, reverse Trendelenburg and lowering movements are activated by two bilateral pedals; instead for the lifting movement there is one single bilateral pedal.

The basement and the columns are protected by a carter made of thermoformed plastic material, easy to clean and with a pleasant design. On the basement carter there are two tubs for personal effects of patient, for case sheets and two places for oxygen bottles.



Sponde contenitive a compasso / Siderails dismountable as compass

BT0030

Maniglione di spinta chiuso / Push handle arc shaped

BT0075

Barra porta accessori laterale
lateral bar for accessories

Ruote paracolpi / Bumpers

Comando sblocco coppia sponde / Release side race system

Freno totale / Total brake

Carter di copertura con due sedili portabombola ossigeno
Covering carter with two places for oxygen bottle

BT0015

Ruote Ø 200 copertura in plastica, due antistatiche
Wheels Ø 200, plastic cover, two of them antistatic

SLIM 2

BT1200 Barella 2 sezioni Stretcher 2 sections

La barella permette l'impiego dell'intensificatore di brillantezza inseribile da entrambi i lati. Al di sotto del piano radiotrasparente, ad una distanza di 20 mm per garantire la massima nitidezza dell'immagine, sono presenti per l'intera lunghezza una coppia di guide per l'inserimento della cassetta porta lastre.

The stretcher allows the use of X ray image intensifier on both sides. Under the radio transparent surface, at 20 mm of distance in order to guarantee the best sharpness, a couple of runner are collocated on the total length for the X-ray cassette.



8
SLIM



Comando schienale a gas
Backrest movement through gas spring



Pedali comandi altezza
variabile, Trendelenburg e
Controtrendelenburg
*Pedals for adjustable height,
Trendelenburg and reverse
Trendelenburg*



Pedale blocco totale ruote e
direzionale
*Pedal for total locking of wheels
or directional position*



Piano massima altezza 880 mm
Maximum height 880 mm



Piano minima altezza 560 mm
Minimum height 560 mm



Trendelenburg 12°
Trendelenburg 12°



Controtrendelenburg 12°
Reverse Trendelenburg 12°

EQUIPAGGIAMENTO / EQUIPMENT

BT1200	Due sezioni / Two sections	<input checked="" type="checkbox"/>
	Radiotrasparente / Radio transparent	<input checked="" type="checkbox"/>
	Trendelenburg/Controtrendelenburg Trendelenburg/Reverse Trendelenburg	<input checked="" type="checkbox"/>
	Sponde contenitive a compasso Siderails dismountable as compass	<input checked="" type="checkbox"/>
	Guida inferiore portalastra / Runner for X-ray cassette	<input checked="" type="checkbox"/>
	Cinghia trasporto paziente / Safety belt	<input checked="" type="checkbox"/>
	Carter di copertura con portabombole Covering carter with oxygen bottle holder	<input checked="" type="checkbox"/>
BT0015	4 ruote Ø 200 mm / 4 wheels Ø 200 mm	<input type="checkbox"/>
BT0017	5 ruote, 4 Ø 200 mm, 1 Ø 125 mm 5 wheels, 4 with Ø 200 mm, 1 with Ø 125 mm	<input type="checkbox"/>
BT0010	Materassino antistatico / Antistatic mattress	<input type="checkbox"/>
BT0020	Barre paracolpi laterale / Lateral bumper bars	<input type="checkbox"/>
BT0025	Pediera/Portamonitor lato piedi Foot panel as shelf for monitor, foot side	<input type="checkbox"/>
BT0030	Maniglione di spinta lato piedi/testa Push handle, available for head and foot side	<input type="checkbox"/>
BT0035	Asse per massaggio cardiaco / Axle for cardiac massage	<input type="checkbox"/>
BT0040	Coppia maniglie retrattili lato piedi/testa Retractable push handle, available for head and foot side	<input type="checkbox"/>
BT0045	Supporto per lenzuoli in carta / Paper holder	<input type="checkbox"/>
BT0050	Barra porta accessori lato testa / Accessories bar head side	<input type="checkbox"/>
BT0055	Cassetta porta lastre / X-ray cassette	<input type="checkbox"/>
BT0060	Asta portaflebo a 4 ganci / I.V. stand 4 hooks	<input type="checkbox"/>
BT0065	Predisposizione porta lastre schienale Backrest supports for x-ray cassette	<input type="checkbox"/>
BT0070	Porta sacche laterale dx o sx Lateral bags support, left or right side	<input type="checkbox"/>
BT0075	Barra porta accessori laterale dx o sx Lateral bar for accessories, left or right side	<input type="checkbox"/>
BT0080	Poggia braccio laterale (disponibile con BT0075) Lateral armrest (available with BT0075)	<input type="checkbox"/>
BT0085	Set adesivi per carter Set of stickers for carter	<input type="checkbox"/>

<input checked="" type="checkbox"/> DI SERIE CURRENT	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OBBLIGATORIO A SCELTA COMPULSORY COMPONENT BY CHOICE	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OPZIONALE ASSEMBLATO ASSEMBLED OPTIONAL COMPONENT	<input type="checkbox"/> COMPONENTE OPZIONALE COLLOCABILE OPTIONAL PLACED COMPONENT
--	--	---	--

Accessori / Accessories



BT0025

Pediera con portamonitor a ribalta e tasca portadocumenti costruita in laminato plastico, spessore 10 mm, sostenuto da un supporto cromato

Foot panel as shelf for monitor and integrated documents compartment made of plastic laminate thickness 10 mm with chromed support



BT0017

Quattro ruote Ø 200 di cui due antistatiche con quinta ruota da Ø 100

Four wheels Ø 200 mm, two of them antistatic and fifth wheel Ø 100 mm



BT0055

Cassetta porta lastre registrabile dotata di cinghia di trascinamento scorrevole su guida per tutta la lunghezza del piano e realizzata in acciaio inox

X-ray cassette sliding on the total plane length, made of stainless steel



BT0065

Predisposizione per l'applicazione della cassetta porta lastre allo schienale

Supports for the application of X-ray cassette on backrest section

10

SLIM



BT0050

Barra porta accessori lato testa in acciaio inox

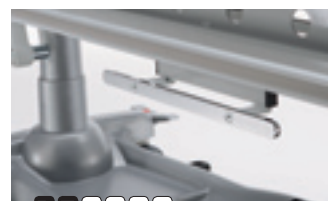
Lateral bar for accessories put on head side, made of stainless steel



BT0070

Supporto dx o sx per sacche urina e drenaggio realizzato in lamiera sagomata di acciaio verniciata a polveri epossipoliesteri, completo di quattro ganci

Right or left support for urine and drainage bag, made of shaped sheet steel, varnished with epoxy powders and complete with four hooks



BT0075

Guida porta accessori laterale dx o sx in acciaio inox

Lateral runner, left or right side, made of stainless steel



BT0080

Poggiabraccio regolabile rivestito in poliuretano integrale con supporto in acciaio, completo di morsetto per guide porta accessori BT0075

Adjustable armrest covered with integral polyurethane with steel support and complete of clamp for lateral runner BT0075



BT0035

Asse massaggio cardiaco realizzato in laminato stratificato, spessore 8 mm, con fori maniglia, spigoli arrotondati e bordi smussati, completo di supporto in acciaio cromato

Axle for cardiac massage made of stratified laminate, thickness 8 mm, with holes as handles, rounded corners, complete with support made of chromed steel



BT0060

Asta portaflebo in acciaio cromato regolabile in altezza 75/129 cm dotata di quattro ganci metallici

I.V. stand made of chromed steel with adjustable height, from 75 to 129 cm, equipped with four metal hooks



BC0120

Telo di trasferimento paziente

Transfer system for patient



BT0030

Maniglione di spinta realizzato in tubo di acciaio verniciato a polveri epossipoliesteri

Push handle, made of steel varnished with epoxy powders



BT0040

Coppia di maniglie retrattili in tubo tondo di acciaio cromato, sagomate ergonomicamente, dotate di manopole nere in gomma anatomica. Alla base delle maniglie meccanismo di abbattimento snodato, fissato ai giunti perimetrali della barella. Per abbattere la maniglia si solleva la stessa ruotandola verso la parte interna della barella

Couple of retractable handles made of chromed steel, ergonomic with black rub hand-grip. Equipped with hinged knocking down system on each corner of stretcher. To knock down the handle, it is sufficient to lift and turn it to the inner part of stretcher

